



# Operační program přeshraniční spolupráce ČR-Rakousko 2007-2013

*Problémy a chyby u  
překládaných žádostí*



EUROPEAN TERRITORIAL CO-OPERATION  
AUSTRIA-CZECH REPUBLIC 2007-2013  
Gemeinsam mehr erreichen. Společně dosáhneme více.

AT-CZ  
2007-2013

EUROPEAN UNION  
European Regional  
Development Fund 

Společně dosáhneme více



# Projektová žádost

- Aktuální verze žádosti ke stažení na webových stránkách programu [www.at-z.eu](http://www.at-z.eu)
- Doporučení stáhnout si též Návod k vyplnění projektové žádosti (tamtéž)

Společně dosáhneme více



EUROPEAN TERRITORIAL CO-OPERATION  
AUSTRIA-CZECH REPUBLIC 2007-2013



Hledej



DE | CZ

## Projektová žádost a přílohy

V této části naleznete dvojjazyčnou projektovou žádost a seznam povinných příloh ke stažení pro české a rakouské partnery.

V části určené pro žadatele („Získání podpory“) naleznete další informace, jako např. seznam vhodných žadatelů, mapu podporované oblasti, seznam nezpůsobilých výdajů a jiné.

Doporučujeme využít Návodů k vyplnění projektové žádosti, který krok po kroku popisuje vyplnění jednotlivých polí projektové žádosti.

Uvedené dokumenty se mohou dále aktualizovat, proto doporučujeme navštívit tuto stránku častěji. V případě Vašich podnětů či problémů se na nás můžete obrátit nejlépe elektronickou cestou na adresu JTS@at-cz.eu.

PROGRAM

FORMACE

KÁNÍ PODPORY

TERIÁLY (ke  
žení)

ogramové  
kumenty

jektová žádost a  
lohy

nielativa

ně dosáhneme více



# Projektová žádost

- Ke stažení v excel formátu, potřeba snížit zabezpečení maker (Nástroje – Makro – zabezpečení – střední)
- Vytisknout ve formátu žádosti (tlačítko Vytisknout žádost na záložce Zadání projektu)



# Projektová žádost

- ❑ Vyplňování žádosti – pozor na překlad, obsah jazykové mutace se musí shodovat (hodnocení žádostí v obou jazykových verzích!)
- ❑ Rozvedení obsahu projektu a jeho realizace (kdo bude realizovat, jak, v jakém časovém rámci, jak bude participovat projektový partner, co bude výsledkem projektu, atd.)



# Projektová žádost

- ❑ Důležité vyplnění bodů 8 a 9 žádosti (Přeshraniční dopad a Přeshraniční spolupráce), zde se hodnotí přeshraniční efekt projektu (součást celkového hodnocení)
- ❑ Popis milníků a aktivit partnera – podklad pro hodnocení záměru projektu (smysluplné vysvětlení, hodnocení realizováno více osobami, které nemají detailní informace o projektu, čerpají pouze z vyplněné žádosti)



# Projektová žádost

- Předkládají se podepsané 2 originály projektové žádosti a 1 originál příloh a 1 kopie příloh (přílohy naskenované)
- Pozdní předložení projektové žádosti (nezaručuje její předložení na nejbližší Monitorovací výbor, termíny naleznete na [www.at-cz.eu](http://www.at-cz.eu))





## Přílohy žádosti:

- Základní dokument – Partnerská smlouva, důkladné seznámení se s povinnostmi partnera projektu
- U dokumentu prokazujícího zajištění kofinancování projektu – potřeba zadat název projektu a finanční částku určenou na projekt

Společně dosáhneme více

AT-CZ  
2007-2013

EUROPEAN UNION  
European Regional  
Development Fund 





# Obecná doporučení:

- ❑ Konzultovat svůj projektový záměr u regionálního subjektu příslušného kraje/Země (v Rakousku)
- ❑ Zamyslet se nad aktivitami projektu a jeho přeshraničním charakterem (odlišnost od jiných, podobně zaměřených programů)
- ❑ Průběžně konzultovat záměr s partnerem z druhé země
- ❑ Ujasnění financování projektů – nezbytnost předfinancování první části



## Obecná doporučení:

- ❑ detailní popis rozpočtu s uvedením rozpisu jednotek (u personálních nákladů (mzda/měsíc) a délka pracovního poměru, u nákupu investic rozepsat „balíček“)
- ❑ Využít polí v žádosti pro popis projektu (upřesnit místo realizace, časový rámec, výstupy projektu)
- ❑ indikátory projektu – reálně stanovit splnitelné
- ❑ Odlišné požadavky na přílohy z rakouské a české strany



## Obecná doporučení:

- doložení originálů příloh či ověřených kopií
- zohlednění příjmů v předložených projektech (vstupné na kulturní akce, prodej výrobkům apod.)
- správně rozepsané finanční tabulky – podíl ERDF (max. 85%), státní rozpočet ČR (max. 5), atd.



# Nějaké dotazy?

Případně zodpovíme e-mailem i  
telefonicky

Společně dosáhneme více

AT-CZ  
2007-2013

EUROPEAN UNION  
European Regional  
Development Fund





# Děkuji za pozornost.

Mgr. Jana Vojtková  
Společný technický sekretariát Brno  
E-mail: [vojtkova@at-cz.eu](mailto:vojtkova@at-cz.eu)

Společně dosáhneme více

AT-CZ  
2007-2013

EUROPEAN UNION  
European Regional  
Development Fund 